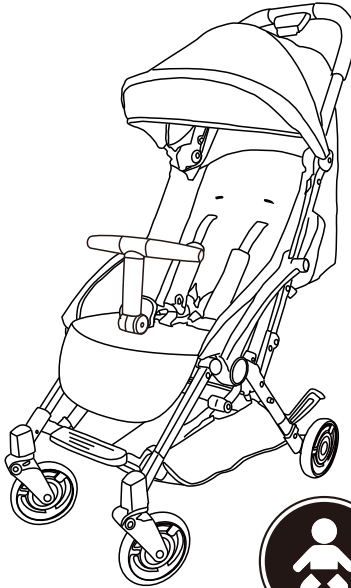


# Beemoo

## EASY FLY LUX<sup>4</sup>



max 22 kg

max 4 years

### IMPORTANT!

READ CAREFULLY AND  
KEEP FOR FUTURE  
REFERENCE.

MODEL: Beemoo Easy Fly Lux 4

### VIKTIGT!

LÄS NOGA OCH BEHÅLL  
FÖR FRAMTIDA  
REFERENS.

MODELL: Beemoo Easy Fly Lux 4

### ADVARSEL!

LES NØYE OG BEHOLD  
FOR FREMTIDIG  
REFERANSE.

MODELL: Beemoo Easy Fly Lux 4

### ADVARSEL!

LÆS OMHYGGELIGT OG  
GEM TIL FREMTIDIG  
REFERENCE.

MODEL: Beemoo Easy Fly Lux 4

### TÄRKEÄÄ!

LUE OHJEET  
HUOLELLISESTI JA  
SÄILYÄ NE TULEVAA  
TARVETTA VARTEN

MALLI: Beemoo Easy Fly Lux 4

### WICHTIG!

LESEN SIE DIESE HINWEISE  
AUFMERKSAM UND  
BEWAHREN SIE SIE FÜR  
ZUKÜNFTIGE FRAGEN AUF.

MODELL: Beemoo Easy Fly Lux 4



## WARNING

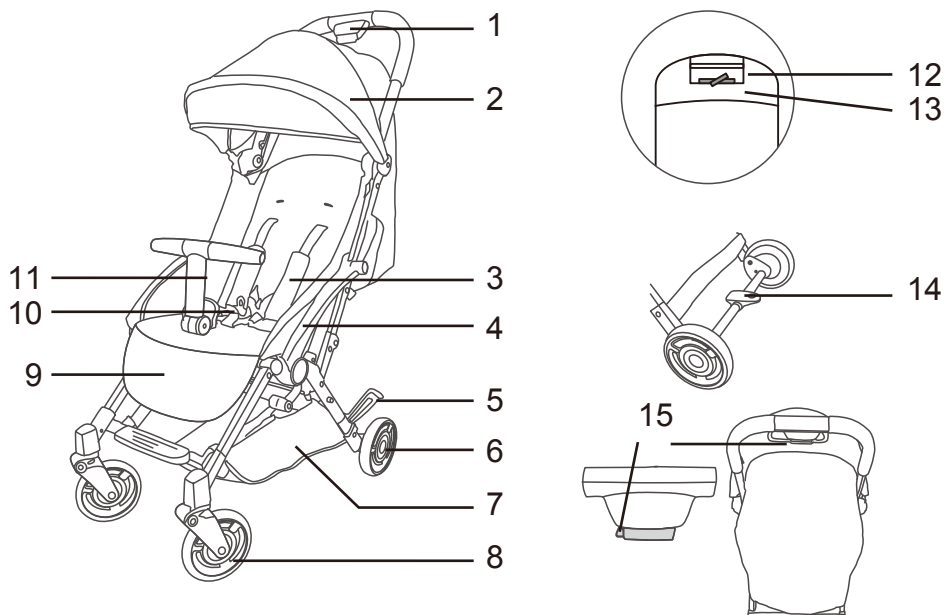
- **WARNING!** Never leave the child unattended.
  - **WARNING!** Ensure that all the locking devices are engaged before use.
  - **WARNING!** To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.
  - **WARNING!** Do not let the child play with this product.
  - **WARNING!** Use a harness as soon as the child can sit unaided.
  - **WARNING!** This seat unit is not suitable for children under 6 months.
  - **WARNING!** Always use the restraint system.
  - **WARNING!** Check that the pram body or seat unit devices are correctly engaged before use.
  - **WARNING!** This product is not suitable for running or skating.
- 
- Follow the manufacturer's instructions at all times.
  - That any load attached to the handle and/or on the back of the backrest and/or on the sides of the vehicle will affect the stability of the vehicle.
  - That the vehicle shall be used only for one child for which it has been designed.
  - The accessories which are not approved by the manufacturer shall not be used.
  - Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/ distributor shall be used.
  - Do not carry extra children or bags on this stroller, unless in an approved accessory.
  - Make sure children are clear of any moving parts if you adjust the stroller, otherwise they may be injured.
  - Please ensure that the safety harness is adjusted and used at all times.
  - Do not carry more than 3kg in basket or 0.5kg in any pocket (if supplied).
  - The weight of the child using this stroller should not be more than 22kg.



- Recommended age: from 6 months or when your child can sit on its own and up to 4 years.
- Do not allow children to stand on the seat or footrest.
- Do not use on stairs or escalators.
- Do not use the stroller near an open fire, barbecue, or exposed flame.
- This product is not intended for commercial use.
- That the parking device shall be engaged when placing and removing the children.



## PART LIST



1. Folding Button

2. Canopy

3. Shoulder Protector

4. Armrest

5. Folding Latch

6. Rear Wheel

7. Basket

8. Front Wheel

9. Footrest

10. Harness Buckle

11. Front Bumper

12. Backrest

13. Backrest Adjustable Button

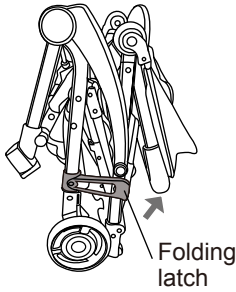
14. Brake Lever

15. Handle Released Button

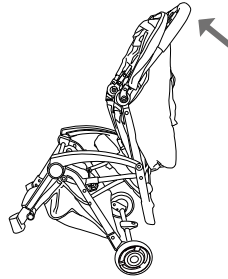
# UNFOLDING & ASSEMBLING

## 1. To unfold frame

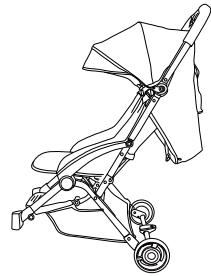
Release the locked folding latch, see F1.  
 Hold the hand grip by one hand, pull up the buggy until unfolded complete, see F3.



F1



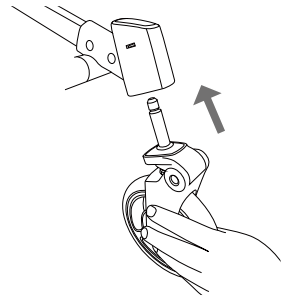
F2



F3

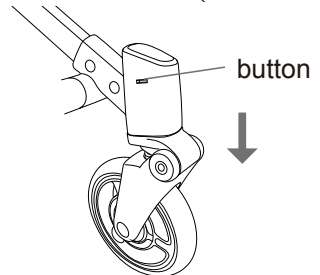
## 2. To assemble the front wheels

Insert the steel pin of the front wheel into the front leg until the wheel clicks into position.



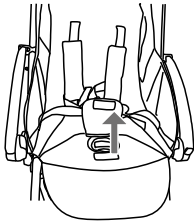
## 3. To detach the front wheels

Press down the steel button on the side of the leg and pull out the wheel button.

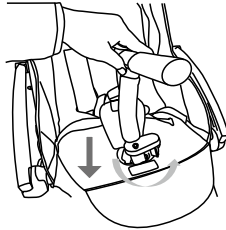


#### 4. To assemble front bumper

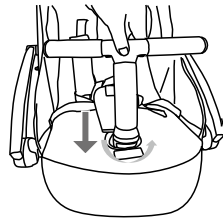
Open the seat cover (see F4), face the backside of front bumper button (see F5), align front bumper pegs with the holes on seat adaptors, slide and move back with 90 degrees, press into until front bumper fix (see F6).



F4



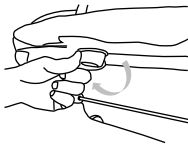
F5



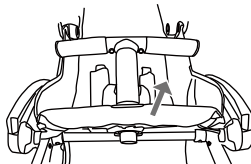
F6

#### 5. To disassemble front bumper

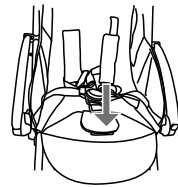
Move the button under the seat with 90 degrees (see F7), in the meantime lift up front bumper (see F8), close the seat cover (see F9).



F7



F8

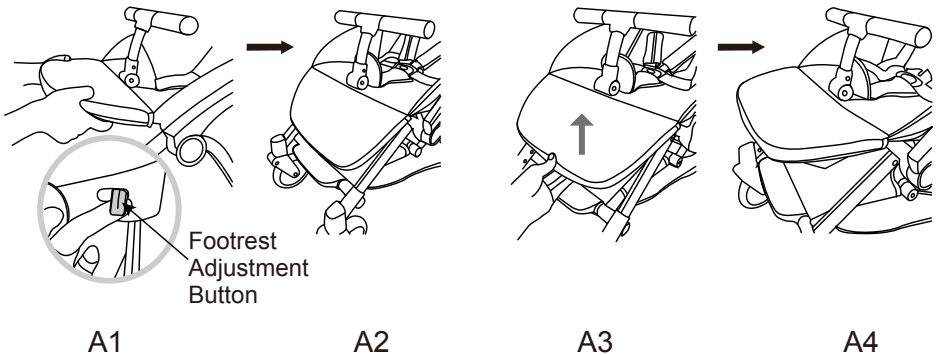


F9

# USER INSTRUCTIONS

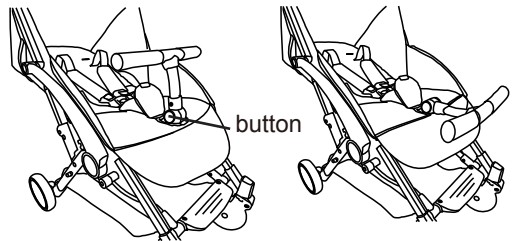
## 1. To use footrest adjustment

Pull out the footrest adjust button as A1 to lay down the footrest as A2. Pull the footrest as A3 and A4.



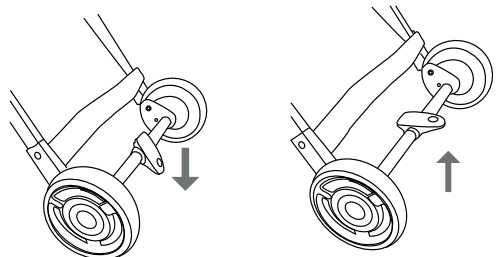
## 2. To use front bumper

Press the button and push forward, the front bumper will be release. Pull backward until hear "click", the front bumper can be use.



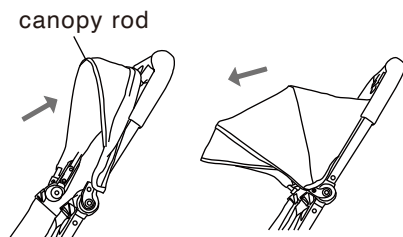
## 3. To use brakes

Step down brake levers and the pushchair is braked. Step up brake levers and the braking is released.



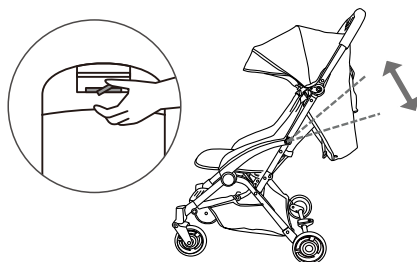
#### 4. To use canopy

Push back the canopy rod, the canopy can fold step by step. Pull the canopy rod, the canopy can open step by step.



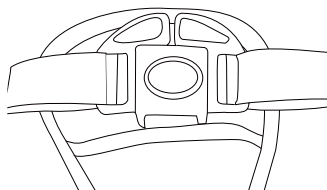
#### 5. To use reclining back rest

Pinch the recline button and push up, the other hand hold the recline strap and adjust, the back rest can change between 105 degrees and 155 degrees.



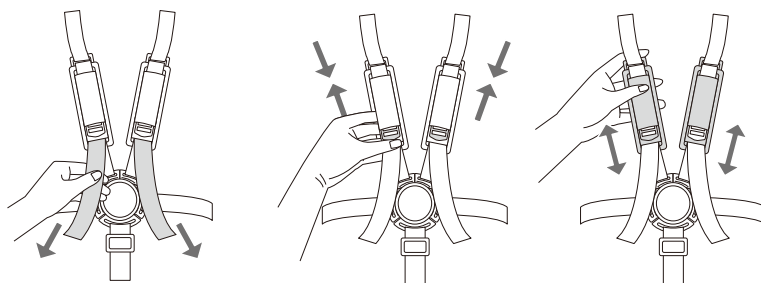
#### 6. To use restrain system

To unlock buckle, press in on center button and pull harness out from each side. To lock buckle, push each side of harness back into buckle until each clicks in place.



#### 7. To adjust the harness length

**WARNING! Always use the crotch strap in combination with waist belt.**



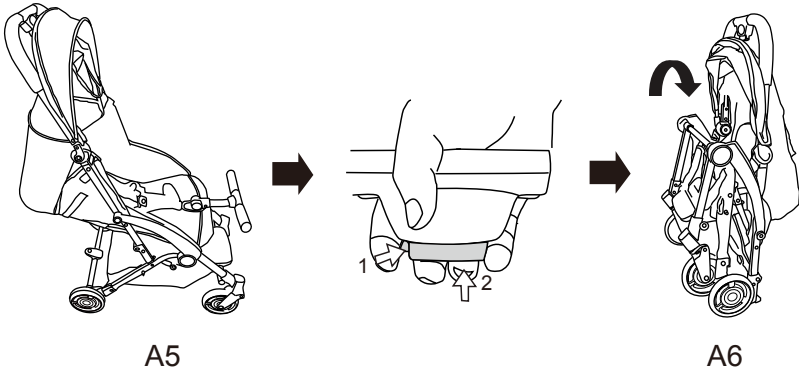


### 8.To fold

**Note: The front bumper should always be in the folded-down.**

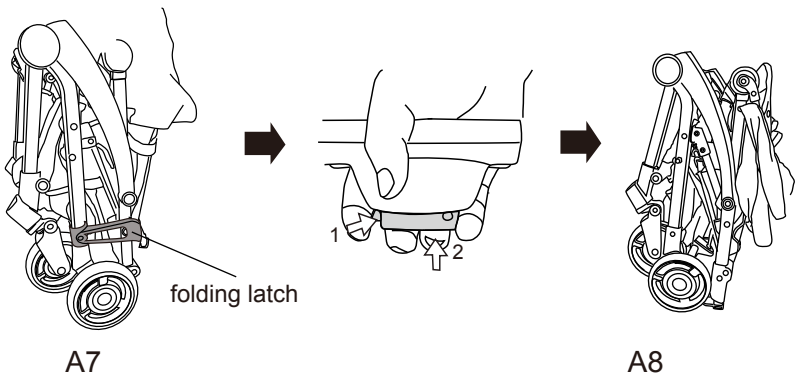
(1)Fold the canopy, press the bumper button and pull the bumper forward to the folded-down, see A5.

(2)Hold the handle, press button 1 first then button 2 to fold the stroller until it can stand by itself, see A6.



(3)Close the folding latch and ensure it's locked, see A7.

(4)Hold the handle, press button 1 first then button 2, move back the handle until in the end position, see A8.





## CARE AND MAINTENANCE

- To avoid risk of injury to your child, please check and maintain the stroller periodically.
- Check whether there are loose screws, damaged parts or crack in cloth. If necessary, replace the bad ones. Do the rehabilitate restrictly according to the instruction.
- Clean the fabric: use the brush or other clean tools. Other parts: use the home-usage soap.



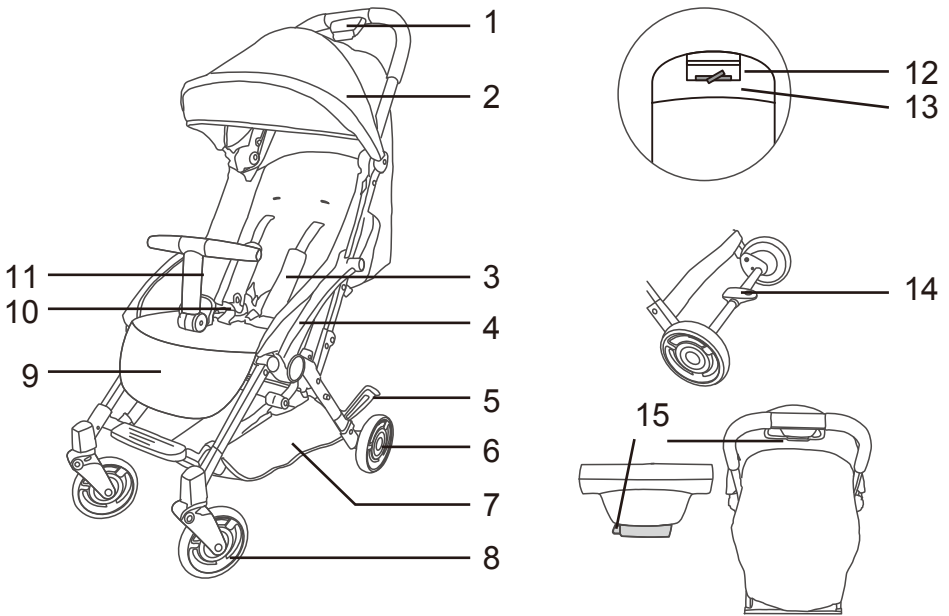
## VARNING

- **VARNING!** Lämna aldrig barnet utan uppsikt.
  - **VARNING!** Se till att alla låsanordningar är spärrade innan du använder vagnen.
  - **VARNING!** För att undvika skada, se till att barnet är ur vägen när du faller ut och ihop denna produkt.
  - **VARNING!** Låt inte barnet leka med denna product.
  - **VARNING!** Använd sele i vagnen så snart ditt barn kan sitta utan stöd.
  - **VARNING!** Denna sittdel är inte lämplig för barn under 6 månader.
  - **VARNING!** Använd alltid bältssystemet.
  - **VARNING!** Kontrollera att fastsättningsanordningarna för insatsen eller sittdelen är korrekt fastsatta innan vagnen tas i bruk.
  - **VARNING!** Denna produkt är inte lämplig för att springa eller åka inlines med.
- 
- Följ alltid tillverkarens instruktioner.
  - Häng inte väskor eller påsar på handtaget eller sidorna då detta påverkar vagnens stabilitet.
  - Barnvagnen är endast till för ett barn.
  - Tillbehör som ej har godkänts av tillverkaren får ej användas.
  - Endast reservdelar från/rekommenderade av tillverkaren får användas.
  - Ha inte fler barn, väskor, varor eller tillbehör i vagnen än tillverkaren rekommenderar.
  - Innan du ändrar vagnens inställningar säkerställ att barnets kropp inte är i närheten av några rörliga delar.
  - Kontrollera att säkerhetssele alltid är korrekt påsatt.
  - Varor i vagnen får inte överstiga 3 kg.
  - Överlasta inte vagnen eftersom det kan göra den instabil. Barnets vikt får inte överstiga 22 kg.
  - Rekommenderad ålder: Från 6 månader eller från dess att ditt barn kan sitta upp utan assistans till 4 år.
  - Barn får inte stå upp i sätet eller på fotstödet.
  - Använd inte i trappor eller rulltrappor.



- Använd inte i närheten av öppen eld, lågor eller grill.
- Säkerställ att barnet inte är i närheten när vagnen falls upp eller ihop för att undvika skada.
- Låt inte barnet leka med produkten.
- Lyft inte vagnen i frontbygeln eftersom den kan lossna.
- Vagnen får inte användas i kommersiellt bruk.
- Aktivera alltid bromsarna när du stannat vagnen innan barnets lyfts i eller ur.

## DELAR



1. Hopfällningsknapp

2. Sufflett

3. Axelskydd

4. Ram

5. Transportlås

6. Bakhjul

7. Varukorg

8. Framhjul

9. Fotstöd

10. Säkerhetssele

11. Frontbygel

12. Ryggstöd

13. Justeringsknapp för ryggstöd

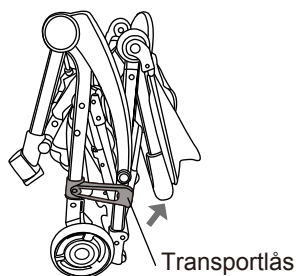
14. Broms

15. Frigörelseknapp till handtag

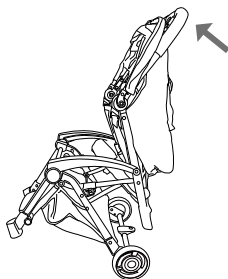
## UPPFÄLLNING OCH MONTERING

### 1. För att fälla upp vagnen

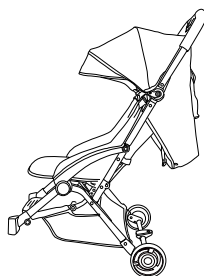
Lösa transportlåset (se F1). Håll i handtaget med en hand och dra uppåt tills vagnen är helt uppfälld (se F3).



F1



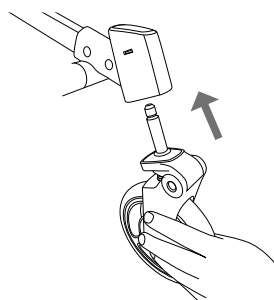
F2



F3

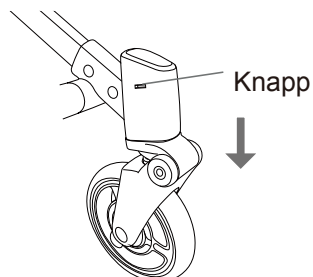
### 2. För att montera framhjulen

För in framhulets stålstift i det främre benet tills hjulet klickar på plats.



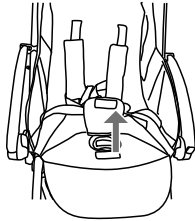
### 3. För att lossa framhjulen

Tryck ner stålknappen på sidan av benet och dra ut hjulet.

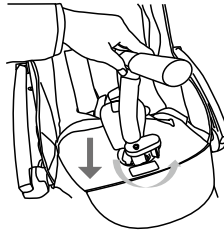


#### 4. Montering av frontbygeln

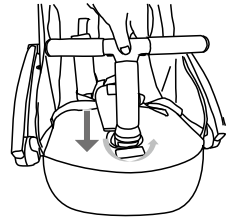
Lyft upp sittdynan (se F4), håll frontbygeln i sidled och placera peggarna i hålen på sitsadaptorn (se F5). Vrid tillbaka bygel i 90 grader (se F6) och tryck in tills frontbygeln sitter fast.



F4



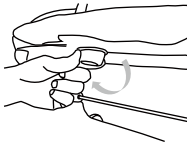
F5



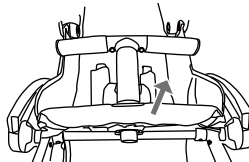
F6

#### 5. Demontering av frontbygeln

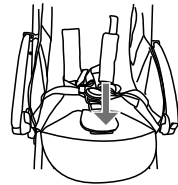
Vrid på knappen under sätet i 90 grader (se F7), lyft upp frontbygeln (se F8), fäll ner sittdynan (se F9).



F7



F8

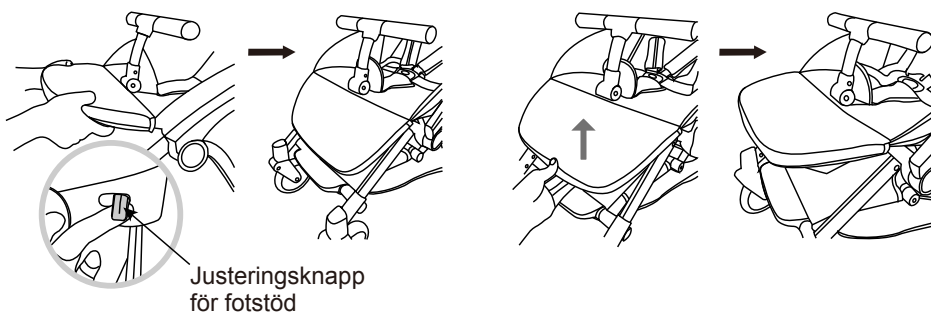


F9

## BRUKSANVISNING

### 1. Justering av fotstöd

Tryck på Justeringsknapparna undersidan av fotstödet (se A1), fäll ner stödet (se A2). Justera fotstödet enligt bild A3 och A4.



A1

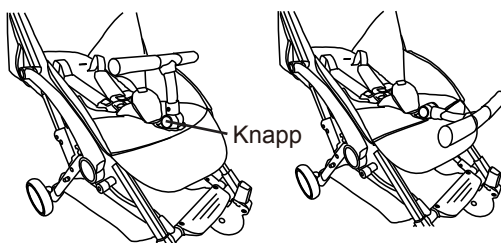
A2

A3

A4

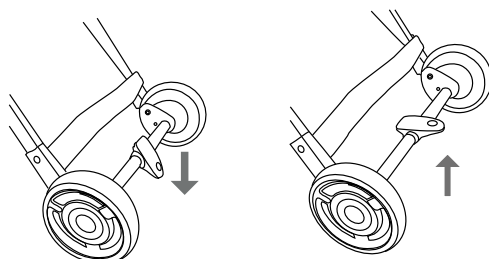
### 2. Användning av frontbygel

Tryck in knappen på bygelns bas och fäll ner den enligt bilden. Dra in bygelns tills du hör ett klick.



### 3. Broms

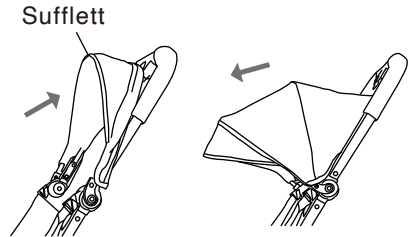
Tryck ner pedalen med foten enligt bilden för att bromsa barnvagnen. Tryck upp pedalen med foten för att lossa bromsen enligt bilden.





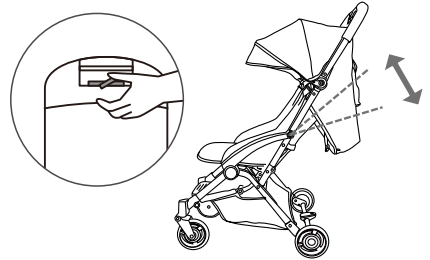
#### 4. Sufflett

Greppa framdelen av suffletten och dra den mot dig för att fälla ut den. Fäll ihop den genom att greppa framdelen av suffletten och tryck den bakåt.



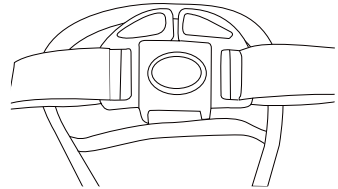
#### 5. Fällbart ryggstöd

Tryck in justeringsknappen med en hand och lyft den uppåt. Håll remmen i andra handen och justera ryggstödet efter behov. Ryggstödet kan justeras mellan 105–155 grader.



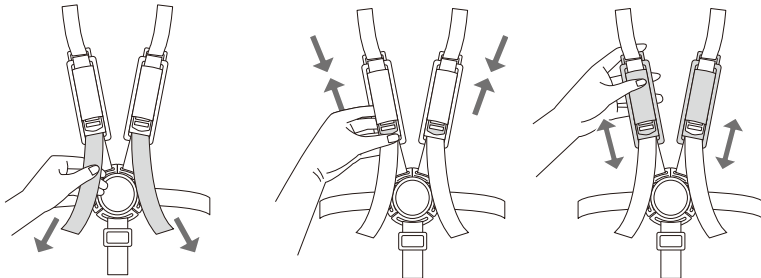
#### 6. Säkerhetssele

Tryck in knappen i mitten och dra ur bältena för att låsa upp säkerhetssele. Tryck in varje bälte i säkerhetsspännet tills du hör ett klick för att låsa säkerhetssele.



#### 7. Justering av säkerhetssele

**WARNING! Använd alltid grenremmen i kombination med midjebältet.**

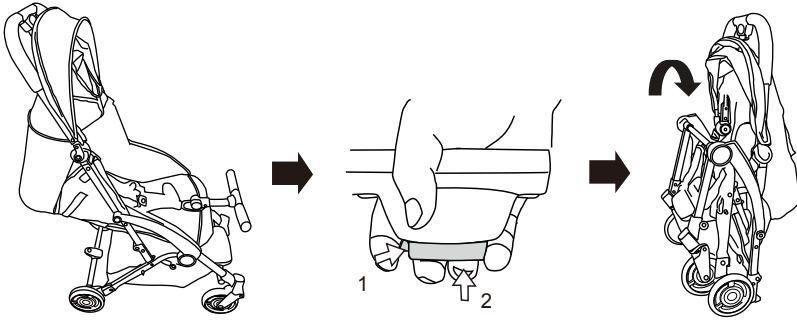


**8. Hopfällning av vagn:**

**Viktigt: frontbygelns ska alltid vara nerfälld först.**

(1) Fäll suffletten bakåt, tryck in knappen vid frontbygelns bas och fäll ner den (se A5).

(2) Tryck först in knapp 1 på handtaget och sedan knapp 2. Fäll ihop vagnen tills den kan stå upp utan stöd (se A6).

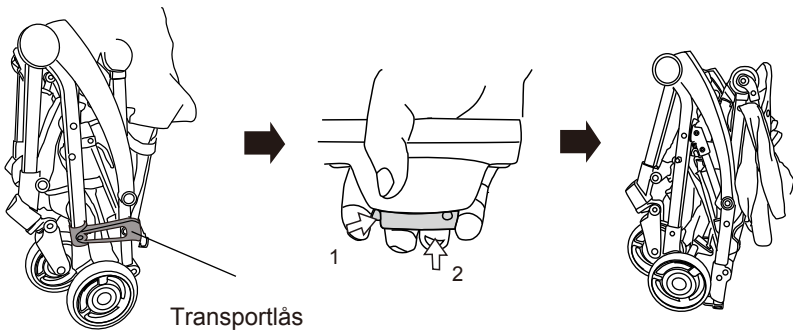


A5

A6

(3) Lås vagnen med transportlåset (se A7).

(4) Tryck först in knapp 1 på handtaget och sedan knapp 2 för att fälla ner handtaget (se A8).



Transportlås

A7

A8

## SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL

- För att undvika skador kontrollera regelbundet vagnens alla delar.
- Kontrollera om det finns lösa skruvar, trasiga delar eller revor i tyget. Ersätt delarna om det skulle vara nödvändigt.
- Textiler: Rengör med borste eller andra rengöringsverktyg.
- Övriga delar: Använd mildt rengöringsmedel.





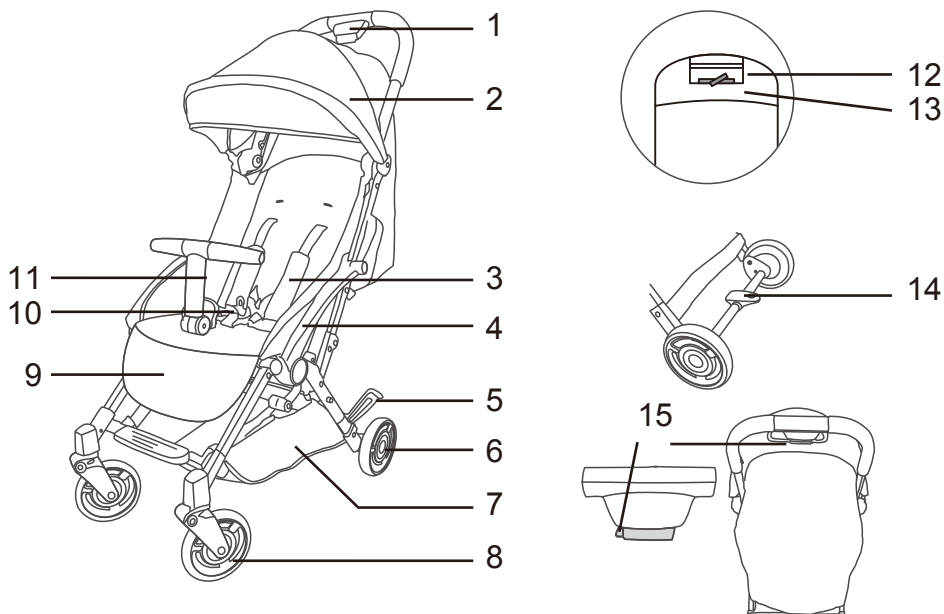
## ADVARSEL!

- **ADVARSEL!** Aldri etterlat barnet uten tilsyn
  - **ADVARSEL!** Kontroller at alle låsemekanismer er aktivert før bruk
  - **ADVARSEL!** For å unngå personskade, sørg for å holde barnet ditt på avstand mens du slår opp og slår sammen produktet
  - **ADVARSEL!** La ikke barnet leke med produktet
  - **ADVARSEL!** Bruk selene så snart barnet kan sitte selv
  - **ADVARSEL!** Denne seteenheten er ikke egnet for barn under 6 måneder
  - **ADVARSEL!** Bruk alltid sikringsselene
  - **ADVARSEL!** Kontroller før hver bruk at låsemekanismene for barnevognbagen eller bilsetet virker som de skal
  - **ADVARSEL!** Dette produktet egner seg ikke for løping eller bruk med rullestøtter
- 
- Følg alltid produsentens instruksjoner.
  - Enhver form for tilleggsvekt på håndtaket, på baksiden av ryggstøtten og/eller siden av barnevognen, påvirker vognens stabilitet.
  - Barnevognen skal kun brukes til ett barn.
  - Tilbehør som ikke er godkjent av produsenten, skal ikke brukes.
  - Kun reservedeler levert eller anbefalt av produsenten/distributøren skal brukes.
  - Bruk aldri vognen til mer enn ett barn. Legg aldri ekstra bagasje i vognen, med mindre det er godkjent som tilbehør.
  - For å unngå skade, sørg for at barnet er på god avstand fra bevegelige deler, når du justerer vognen.
  - Sørg for at sikkerhetsselen alltid brukes og er justert.
  - Bær aldri mer enn 3 kg i varekurven, eller 0,5 kg i lommene (hvis utstyrt). Barnets vekt skal aldri overstige 22 kg.
  - Anbefalt alder: Fra 6 måneder, eller når barnet kan sitte oppreist på egen hånd, og opptil 4 år.
  - La aldri barnet stå i setet eller på fotstøtten.
  - Ikke bruk vognen i trapper eller rulletrapper.



- Ikke bruk vognen i nærheten av grillsteder og åpen ild.
- For å unngå skade, sørg for at barnet er på god avstand fra vognen, når den foldes ut eller legges sammen.
- Ikke la barnet leke med barnevognen.
- Prøv aldri å løfte barnevognen i frontbøylen, den kan løsne.
- Dette produktet er ikke ment for kommersiell bruk.
- Sørg alltid for at parkeringsbremsen er aktivert, når du løfter barnet inn og ut av vognen.

## LISTE OVER DELER

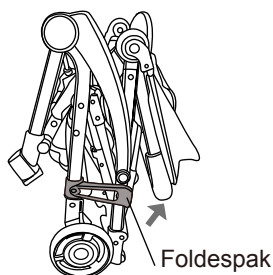


- |                       |                                 |
|-----------------------|---------------------------------|
| 1. Foldeknapp         | 9. Fotstøtte                    |
| 2. Kalesje            | 10. Beltespenne                 |
| 3. Skulderbeskyttelse | 11. Frontbøyle                  |
| 4. Armlene            | 12. Ryggstøtte                  |
| 5. Folderspak         | 13. Justeringsklemme ryggstøtte |
| 6. Bakhjul            | 14. Brems pedal                 |
| 7. Varekurv           | 15. Løsneknapp håndtak          |
| 8. Framhjul           |                                 |

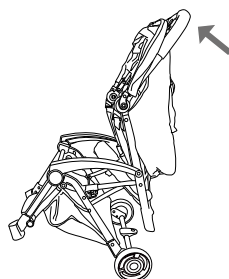
## UTFOLDING OG MONTERING

### 1. For å folde ut barnevognrammen

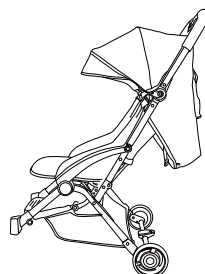
Frigjør den låste foldespaken (se F1). Dra ut hjulene (se F2). Hold foldeknappen på håndtaket inne med én hånd, og dra oppover til vognen er foldet helt ut (se F3).



F1



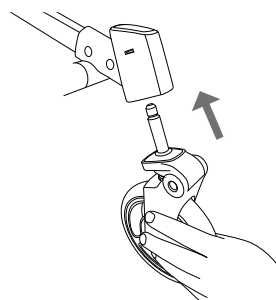
F2



F3

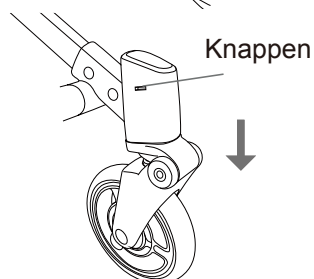
### 2. Slik monterer du framhjulene

Sett stålpinne på framhjulet inn i forbenet til hjulet klikker på plass.



### 3. Slik løsner du framhjulene

Trykk ned stålknappen på siden av beinet og trekk ut hjulet.

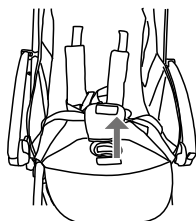


Knappen

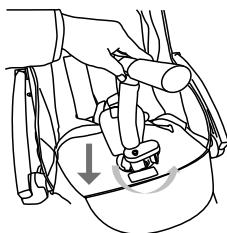


#### 4. Montering av frontbøylen

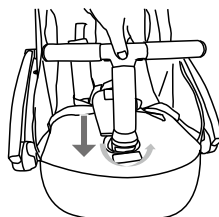
Åpne setetrekket (se F4), hold frontbøylen sidelengs og plasser bøylefestene i hullene på seteadapteren (se F2). Vri bøylen tilbake i 90 grader (se F6), og trykk inn til frontbøylen sitter helt fast.



F4



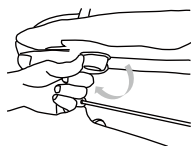
F5



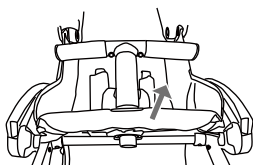
F6

#### 5. Demontering av frontbøylen

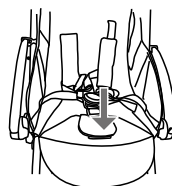
Vri knappen under setet i 90 grader (se F7), løft opp frontbøylen (se F8) og lukk setetrekket (se F9).



F7



F8



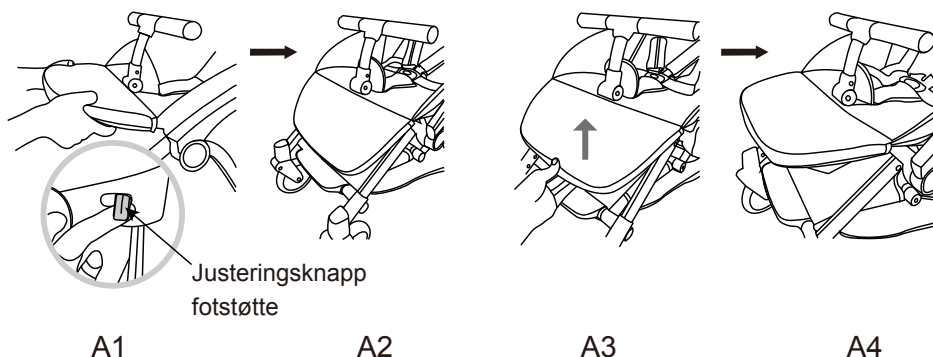
F9



## BRUKERINSTRUKSJONER

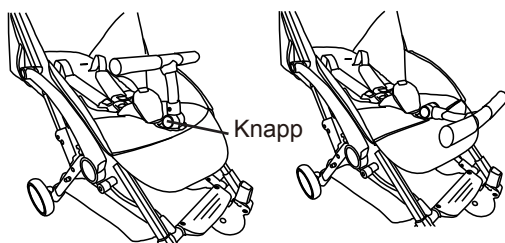
### 1. Justering av fotstøtten

Dytt justeringsknappen på undersiden av fotstøtten mot deg (se A1) , for å legge ned fotstøtte (F2). Dytt fotstøtte opp, som vist på bilde A3 og A4.



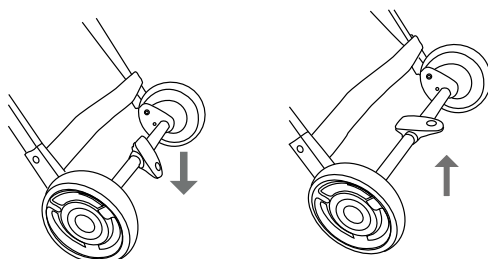
### 2. Bruk av frøntbøylen

Trykk inn knappen på siden av bøyrefestet og dytt, slik at bøylen faller fremover. Dra bøylen bakover til du hører et «klikk»..



### 3. Bruk av bremser

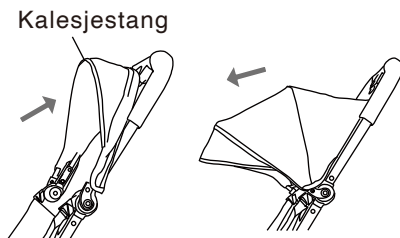
Tråkk bremsepedalen ned, for å aktivere bremsen. Vipp bremsepedalen opp, for å frigjøre bremsen.





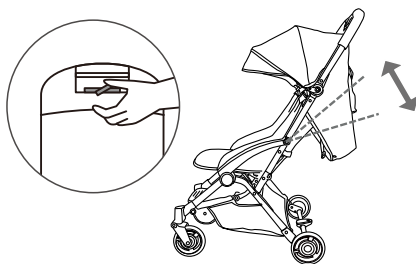
#### 4. Bruk av kalesjen

Dytt kalesjestangen bakover, for å folde sammen kalesjen. Trekk kalesjestangen framover, for å åpne kalesjen.



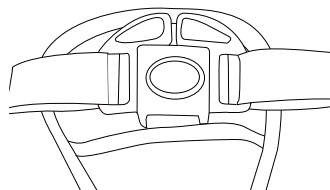
#### 5. Justering av ryggstøtten

Finn justeringsklemmen på baksiden av ryggstøtten. Trykk på sidene av klemmen med tommel og pekefinger, for å frigjøre setet. Hold justeringsstroppen med den andre hånden og juster ryggstøtten til ønsket vinkel. Ryggstøtten kan justeres mellom 105 og 155 grader.



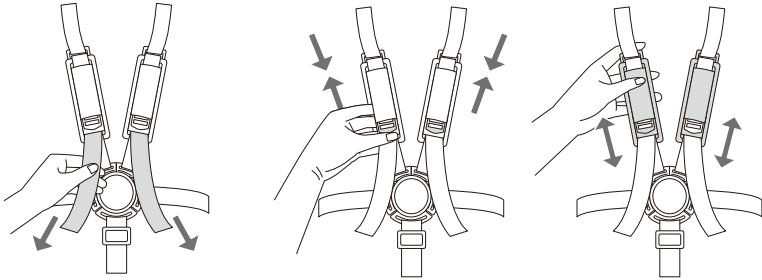
#### 6. Bruk av sikkerhetssele

Trykk inn den midterste knappen på beltespennen og trekk selene ut fra hver side, for å åpne sikkerhetssele. Trykk selene inn på hver side av beltespennen, for å låse sikkerhetssele. Selen er låst når du hører et «klikk».



## 7. Justering av sikkerhetsseleens lengde

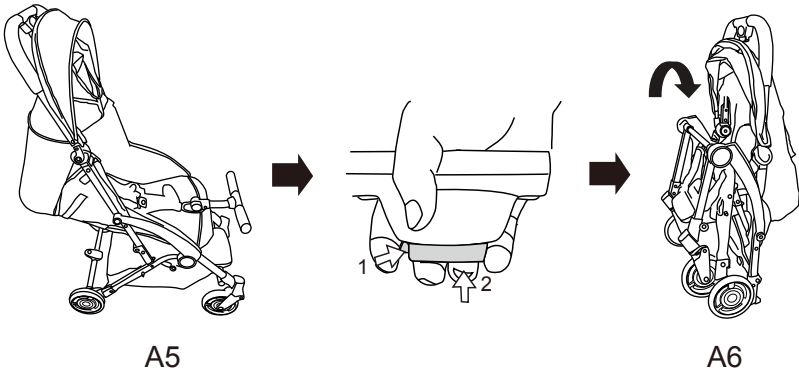
**ADVARSEL:** Bruk alltid skrittbeltet i kombinasjon med midjebeltet.



## 8. Sammenslåing av vognen

**Merk:** Frontbøylen skal alltid være i fremoverlent posisjon.

- (1) Fold sammen kalesjen. Trykk inn knappen på siden av bøyfefestet og dra frontbøylen ned til fremoverlent posisjon (A5).
- (2) Ta tak i håndtaket og trykk først på knapp 1 og deretter knapp 2, for å slå vognen sammen, slik at den står av seg selv (A6).



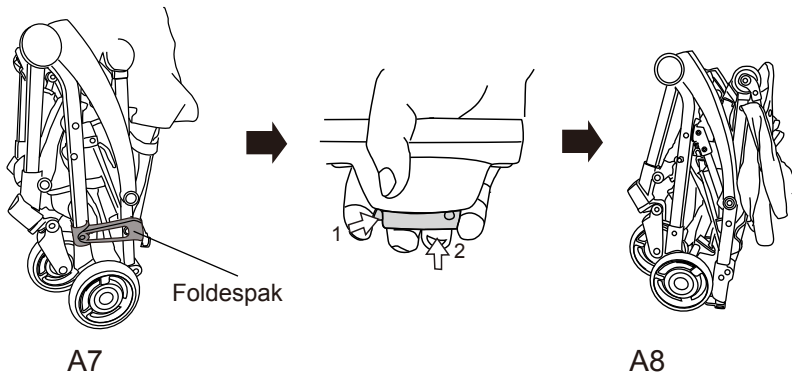
A5

A6



(3) Lukk foldespaken og sørg for at spaken er låst (A7).

(4) Hold i håndtaket og trykk først på knapp 1 og deretter knapp 2, og dytt håndtaket bakover til sluttposisjon (A8).



## VEDLIKEHOLD

- For å unngå skade på barnet, kontroller og vedlikehold barnevognen regelmessig.
- Sjekk vognen regelmessig for løse skruer, ødelagte deler eller rifter i teksten, og reparer hvis nødvendig. Reparasjonen skal gjøres i henhold til instruksjonene.
- Rengjøring av tekstil: Bruk en klesbørste eller annet rengjøringsverktøy. Andre deler: Bruk husholdningssåpe.



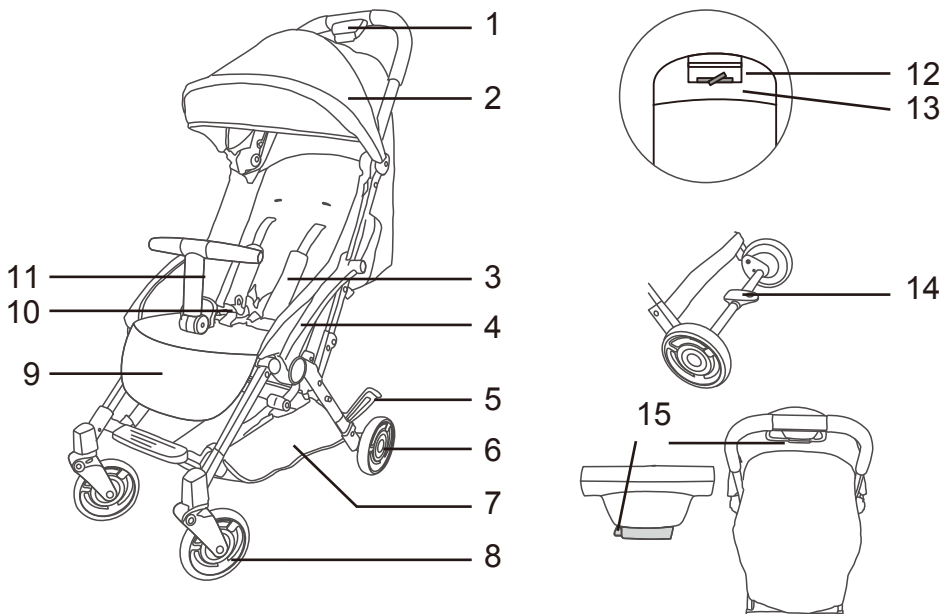
## ADVARSEL!

- **ADVARSEL!** Efterlad aldrig barnet uden opsyn.
  - **ADVARSEL!** Sikre, at alle låseanordninger er låst før brug.
  - **ADVARSEL!** Hold barnet vak fra dette produkt under udfoldning og sammenklapning, for at undgå at barnet kommer til skade.
  - **ADVARSEL!** Lad ikke barnet lege med dette product.
  - **ADVARSEL!** Brug sele, når barnet kan sidde selv.
  - **ADVARSEL!** Dette sade er ikke egnet til børn under 6 måneder.
  - **ADVARSEL!** Brug altid selen.
  - **ADVARSEL!** Tjek, at barnevognskassens eller klapvognssadets eller autostolens fastgørelsesmekanisme er korrekt aktiveret, før brug.
  - **ADVARSEL!** Dette produkt er ikke egnet til løb eller rulleskøjteløb.
- 
- Følg altid producentens instruktioner.
  - Ekstra vægt på håndtaget og/eller bagpå ryglænet og/eller klapvognens sider vil påvirke vognens stabilitet.
  - Klapvognen er designet til brug med ét barn og må derfor ikke bruges med flere børn.
  - Brug kun tilbehør, der er godkendt af producenten.
  - Brug kun reservedele, der er anbefalet eller leveret af producenten/distributøren.
  - Kør ikke med ekstra bagage eller børn i denne klapvogn og brug kun godkendt tilbehør.
  - For at undgå personskaade, skal du holde barnet væk fra alle bevægelige dele, når du justerer vognen.
  - Sørg for, at sikkerhedsselen altid er i brug og er justeret efter barnet.
  - Transporter ikke mere end 3 kg i opbevaringskurven eller 0,5 kg pr. lomme (hvis der er lommer).
  - Vognen kan bruges til et barn, der maksimalt vejer 22 kg.
  - Anbefalet alder: 0 – 4 år.
  - Lad ikke barnet stå på sædet eller fodstøtten.
  - Brug ikke klapvognen på trapper eller rulletrapper.



- Sæt ikke klapvognen tæt på åben ild, en grill eller en brændeovn.
- For at undgå personskaade, skal du holde barnet væk fra alle bevægelige dele, når du udfolder og sammenfolder vognen.
- Løft ikke klapvognen i sikkerhedsstangen, den kan løsne sig og falde af.
- Denne klapvogn er til privat brug.
- Aktiver bremsen, når du sætter barnet i og tager det ud af klapvognen.

## DELE

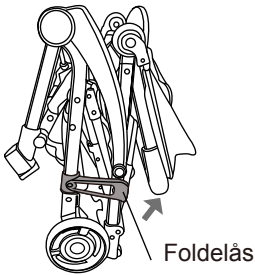


- |                     |                                 |
|---------------------|---------------------------------|
| 1. Foldeknop        | 9. Fodstøtte                    |
| 2. Kaleche          | 10. Selespænde                  |
| 3. Skulderpolstring | 11. Sikkerhedsstang             |
| 4. Armlæn           | 12. Ryglæn                      |
| 5. Foldelås         | 13. Justeringsknop til ryglæn   |
| 6. Baghjul          | 14. Bremsepedal                 |
| 7. Opbevaringskurv  | 15. Frigørelsesknop til håndtag |
| 8. Forhjul          |                                 |

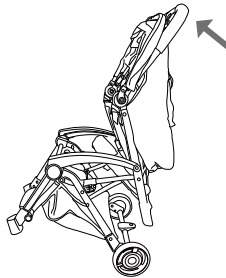
## UDFOLDNING & MONTERING

### 1. For at udfolde klapvognen

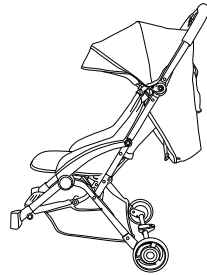
Se F1, løs den låste foldelås, træk først hjulet ud, se F2, hold håndtaget med en hånd, træk klapvognen op indtil den er helt udfoldet, se F3.



F1



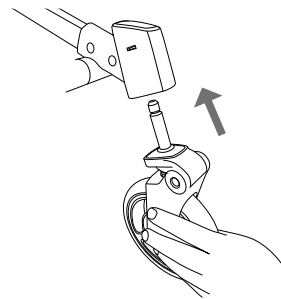
F2



F3

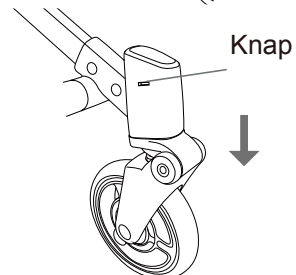
### 2. Montering af forhjul

Sæt forhjulets stålstift i det forreste ben, tryk indtil hjulet klikker på plads.



### 3. Afmontering af forhjul

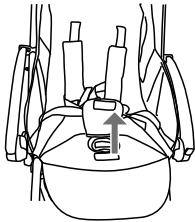
Tryk stålknappen ned på siden af benet, og træk hjulet ud.



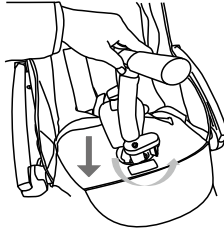


#### 4. Montering af sikkerhedsstang

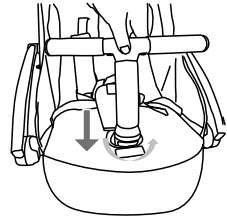
Åbn flappen på sædet (se F4), hold stangen over hullet foran flappen (se F5), stangens ben skal være lige over hullerne på sædeadapterne, drej den 90 grader og tryk, indtil den sidder fast (se F6).



F4



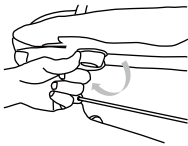
F5



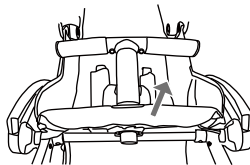
F6

#### 5. Afmontering af sikkerhedsstang

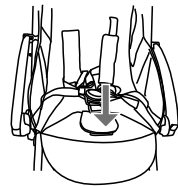
Drej knappen under sædet 90 grader (se F7), mens du samtidig løfter stangen op (se F8). Luk flappen på sædet (se F9).



F7



F8

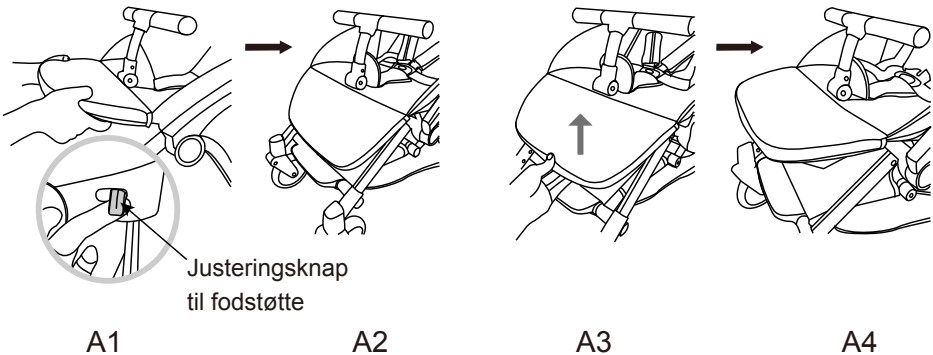


F9

## BRUGERVEJLEDNING

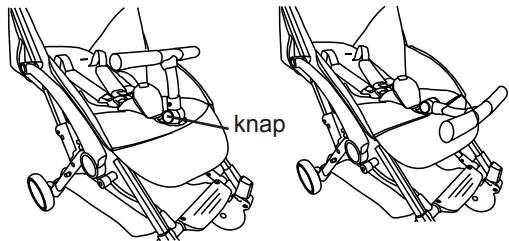
### 1. Justering af fodstøtte

Træk fodstøtten ud og indstil knappen som vist ved A2. Træk fodstøtten op som vist ved A3 og A4.



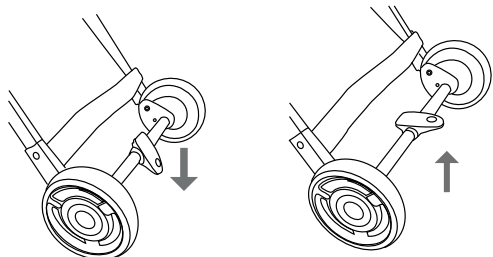
### 2. Brug af sikkerhedsstang

Tryk på knappen og tryk frem, og sikkerhedsstangen vil da blive løsnet; træk bagud, indtil der lyder et "klik", og sikkerhedsstangen er da klar til brug.



### 3. Brug af bremse

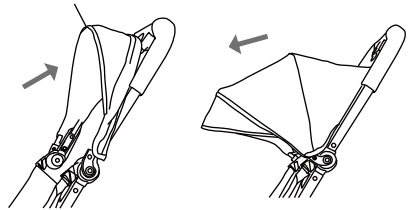
Træd på bremsepedalen, og klapvognen bremser; løft bremsepedalen og bremsen er løsnet.



#### 4. Brug af kaleche

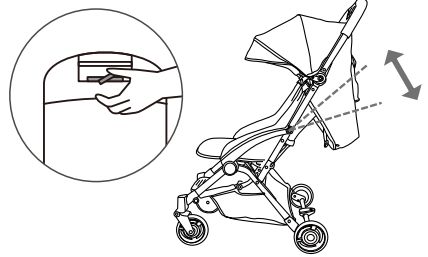
Skub kalechen trinvis tilbage, ved at skubbe kalechens kant; kalechen åbnes trinvis ved at trække i kalechens kant.

kalechens kant



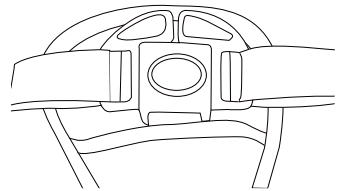
#### 5. Brug af ryglæn

Tryk på ryglænets justeringsknap og træk op. Hold stroppen med den anden hånd og indstil ryglænet. Ryglænet kan vippe mellem 105 og 155 grader.



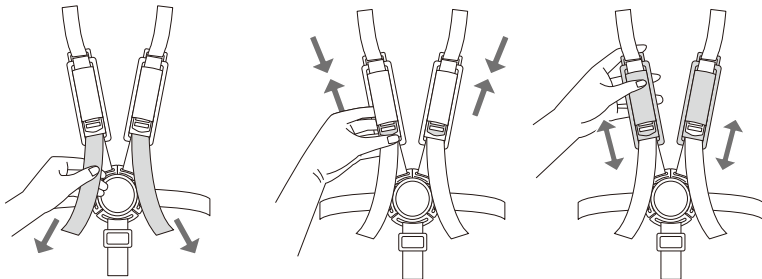
#### 6. Brug af sikkerhedssele

Tryk i midten af spændet og træk selerne ud til hver side, for at åbne sikkerhedssele; for at lukke sele skal selerne sættes ind i spændet indtil, der lyder et "klik".



#### 7. Indstilling af sikkerhedsselelens længde

**ADVARSEL! Brug altid sele mellem benene, sammen med taljeselen.**

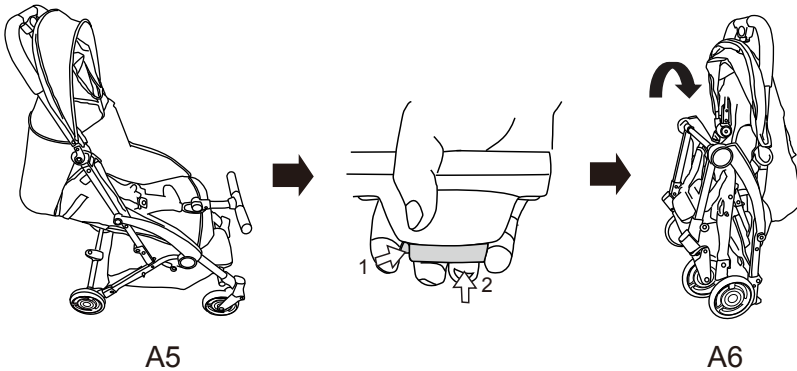


## 8. Sammenfoldning

**Vigtigt: Sikkerhedsstangen skal altid være nedfoldet.**

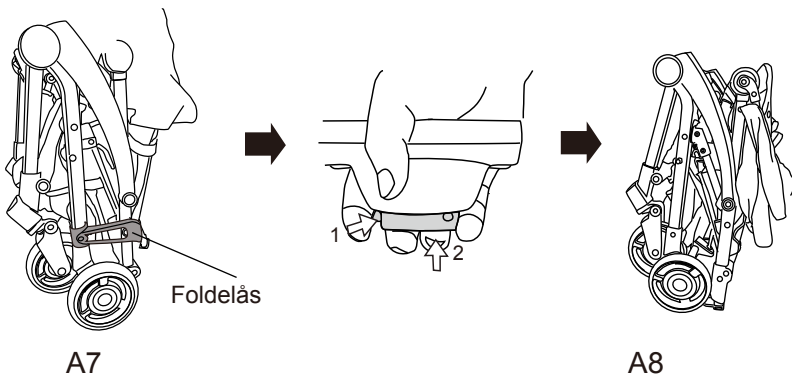
(1) Fold kalechen og tryk på sikkerhedsstangens knap og træk sikkerhedsstangen ned til sammenfoldningspositionen (A5).

(2) Hold håndtaget, tryk først på knap 1 og så på knap 2 for at folde klapvognen sammen, indtil den kan stå selv (A6).



(3) Luk foldelåsen og sørg for, at den er låst (A7).

(4) Hold håndtaget, tryk først på knap 1 og så på knap 2, sæt håndtaget i slutpositionen (A8).



## VEDLIGEHOELDELSE

- Tjek og vedligehold jævnligt klapvognen for at undgå, at barnet kommer til skade.
- Tjek om, der er løse skruer, beskadigede dele eller revner i betrækket. Udskift med nye reservedele, hvis det er nødvendigt — brug instruktionerne!
- Rengøring af betræk: Brug en børste eller en fugtig klud. Brug lunken vand og mild sæbe til de andre dele.

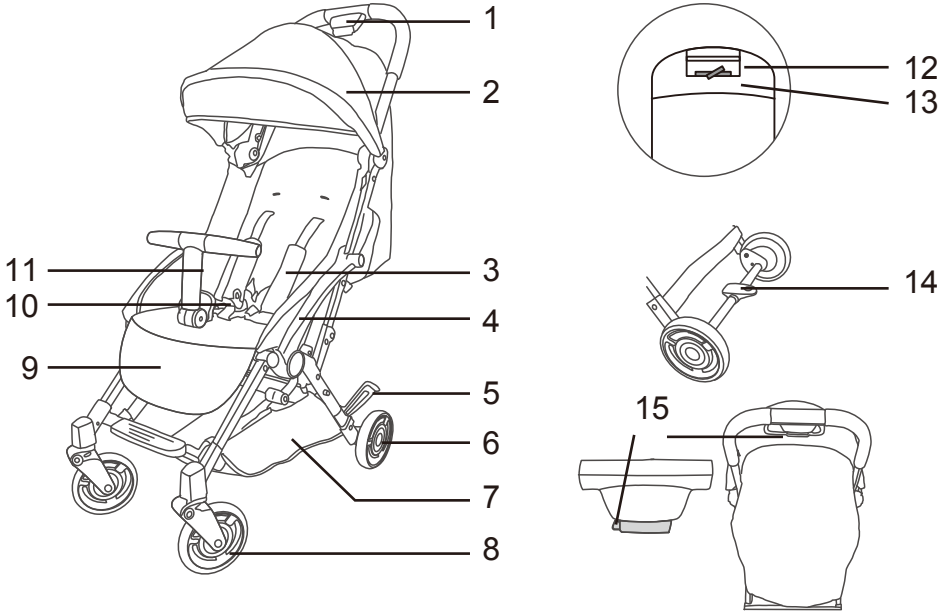


## VAROITUS!

- **VAROITUS!** Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.
  - **VAROITUS!** Tarkasta ennen käyttöä, että kaikki lukituslaitteet on lukittu.
  - **VAROITUS!** Pidä lapsi poissa tuotteen luota, kun tuote taitetaan kasaan tai laitetaan käyttökuntoon, jotta lapsi ei loukkaannu.
  - **VAROITUS!** Älä anna lapsen leikkiä tällä tuotteella.
  - **VAROITUS!** Käytä turvavaljaita heti, kun lapsi osaa istua ilman apua.
  - **VAROITUS!** Tämä ratasistuin ei sovellu alle puolivuotiaille lapsille.
  - **VAROITUS!** Käytä aina turvavaljaita.
  - **VAROITUS!** Tarkasta ennen käyttöä, että vaunukopan, ratasistuimen tai turvaistuimen kiinnityslaitteet on aktivoitu oikein.
  - **VAROITUS!** Tämä tuote ei sovellu työnnettäväksi juosten tai rullaluistellen.
- 
- Noudata aina valmistajan laatimia käyttöohjeita.
  - Työntöaisaan, selkänojaan tai rattaiden sivuille kiinnitetty lisäpaino saattaa tehdä rattaista epävakaat.
  - Tuote on suunniteltu yhdelle lapselle. Älä kuljeta rattaissa useampaa kuin yhtä lasta kerrallaan.
  - Käytä ainoastaan valmistajan suosittelemia lisä- ja varaosia.
  - Varmista aina ennen rattaiden käyttöä, että kaikki sen osat ovat paikoillaan ja lukittuneet.
  - Rattaisiin ei tule lisätä ylimääräisiä laukkuja tai lapsia, käytä ainoastaan hyväksytyjä lisätarvikkeita.
  - Tapaturmien välttämiseksi pidä lapset poissa rattaiden lähetyviltä säätäessäsi sen liikkuvia osia.
  - Varmista ennen käyttöä, että turvavaljaat on säädetty sopivan mittaisiksi.
  - Tavarakorin maksimikuormitus on 3 kg ja mahdollisen säilytystaskun maksimikuormitus on 0,5 kg. Kyyditettävän lapsen enimmäispainoraja on 22 kg.

- Ikäsuositus: 6 kk tai kun lapsi oppii istumaan itsenäisesti, aina neljään ikävuoteen saakka.
- Älä koskaan anna lapsesi seisoa istuimen tai jalkatuen päällä.
- Älä käytä rattaita portaissa tai rullaportaissa.
- Älä vie lastenrattaita avotulen, grillin tai muun tulenlähteen läheisyyteen.
- Tapaturmien välttämiseksi pidä lapset poissa rattaiden lähetyviltä avatessasi ja taittaessasi kokoon niitä.
- Älä nosta rattaita turvakaaresta, koska se saattaa irrota.
- Tämä tuote on tarkoitettu ainoastaan yksityiseen käyttöön.
- Aktivoi jarrut aina asettaessasi tai nostaessasi lasta pois rattaista.

## OSAT



1. Kokoontaittopainike
2. Kuomu
3. Turvavaljaiden olkapehmuste
4. Vaunurunko
5. Kuljetuslukko
6. Takapyörä
7. Tavarakori
8. Etupyörä

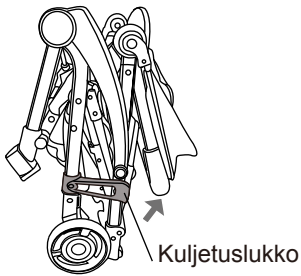
9. Istuimen jalkatuki
10. Turvavaljaiden kiinnityssolki
11. Turvakaari
12. Selkänoja
13. Selkänojan kallistuksen säätö
14. Jarrupoljin
15. Työntöaisan säätöpainike



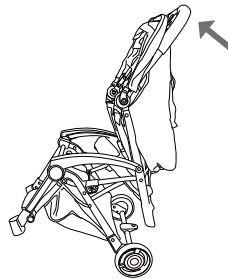
# LASTENRATTAIDEN KOKOAMINEN

## 1. Lastenrattaiden avaaminen

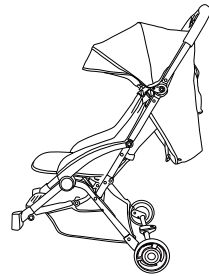
Avataksesi lastenrattaat, avaa sivussa oleva kuljetuslukko (F1). Taita rattaita auki (F2), kunnes ne naksahtavat lukittumisen merkiksi (F3).



F1



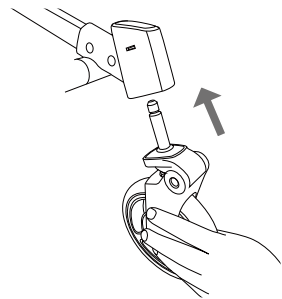
F2



F3

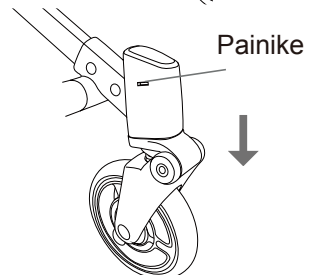
## 2. Etupyörien asennus

Aseta etupyöran kiinnitystappi rungossa olevaan kiinnityspisteeseen ja paina paikoilleen. Pyörä naksahtaa lukittumisen merkiksi



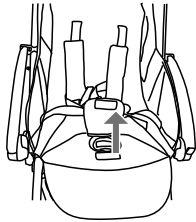
## 3. Etupyörien irrottaminen

Paina kiinnikkeen sivussa olevaa metallipainiketta alaspäin ja vedä pyörä irti.

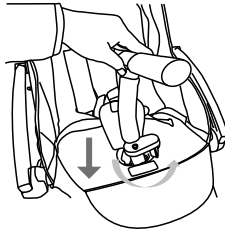


#### 4. Turvakaaren asentaminen

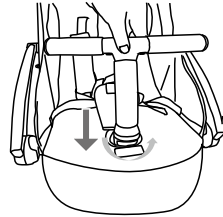
Nosta istuinkangasta ja etsi turvakaarelle tarkoitettu aukko (F4). Aseta turvakaaren jalka aukkoon (F5) ja käännä sitä 90 astetta. Turvakaari lukittuu paikoilleen (F6).



F4



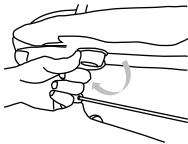
F5



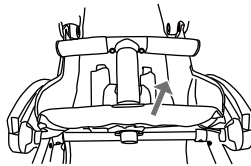
F6

#### 5. Turvakaaren irrottaminen

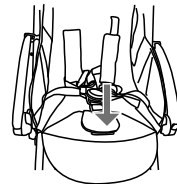
Kierrä istuimen alla olevaa painiketta 90 astetta (F7) ja nosta turvakaari ylös (F8). Sulje istuinkangas (F9).



F7



F8

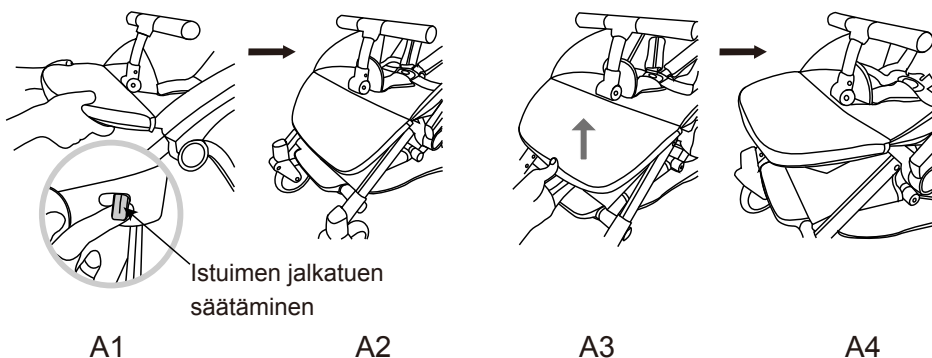


F9

# KÄYTTÖOHJEET

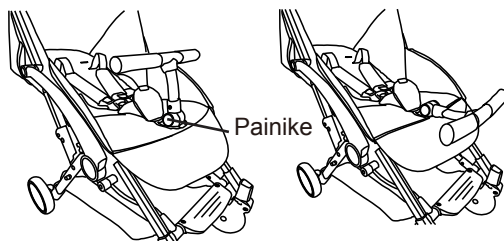
## 1. Istuimen jalkatuen säätäminen

Vedä istuimen jalkatuen alla olevasta painikkeesta (A1) taittaaksesi jalkatuki alas. Nostaaksesi istuimen jalkatukea ylöspäin (B1) nosta se halutulle tasolle (A3).



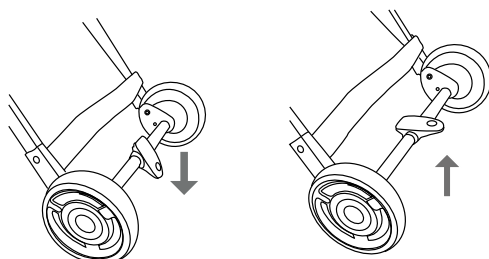
## 2. Turvakaaren käyttäminen

Voit säätää turvakaarta painamalla sen juuressa olevan painikkeen alas. Kun nostat naksauttaa kiinnittymisen merkiksi.



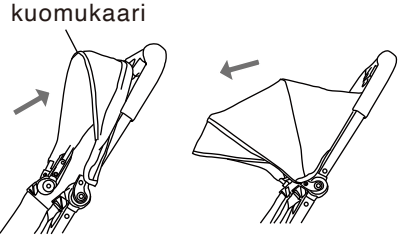
## 3. Jarrujen käyttäminen

Paina jarrupainike alas lukitaksesi jarrut. Jarrujen vapauttaminen: Nosta jarrupainike ylös.



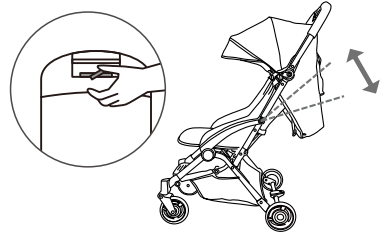
#### 4. Kuomun säätäminen

Avaa ja sulje kuomu vetämällä ja työntämällä sitä kuomukaaresta.



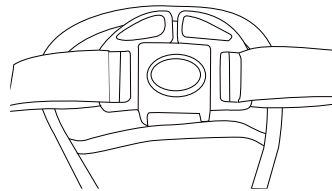
#### 5. Selkänojan säätäminen

Vedä selkänojan takana olevassa säätöhihnassa olevaa säätösolkea alaspäin kallistaaksesi selkänojaa. Nostaaksesi selkänojaa ylöspäin. Pidä yhdellä kädellä kiinni säätöhihnasta siirtäen samalla toisella kädellä säätösolkea selkänojaan päin. Selkänojaa voi kallistaa 105–155 astetta.



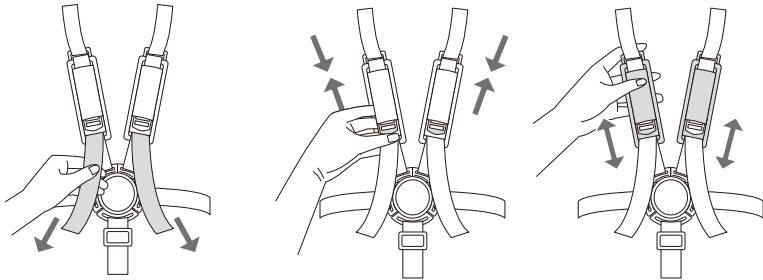
#### 6. Turvavaljaiden käyttäminen

Kiinnitä haarahihnassa olevaan kiinnityssolkeen. Kuulet naksahdavan äänen kiinnittymisen merkiksi. Turvavaljaiden avaaminen: Paina kiinnityssoljessa olevaa painiketta irrottaen toisella kädellä kiinnikkeet soljesta.



## 7. Turvavaljaiden säätäminen

**VAROITUS!** Käytä aina haarahihnaa vyötäröhihnan kanssa.

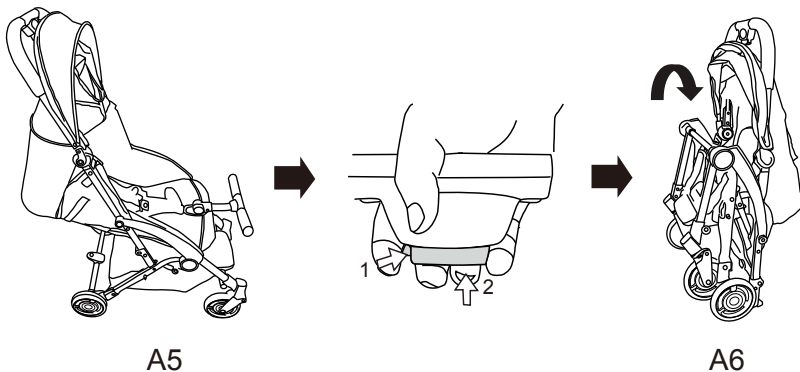


## 8. Lastenrattaiden kokoontaittaminen

**Huom:** Istuimen jalkatuen ja turvakaaren tulee olla taitettuna ala-asentoon ennen turvakaaren laskemista.

(1) Työnnä kuomu kokonaan taakse. Paina turvakaaren painiketta ja taita turvakaari alas (A5).

(2) Ota tukeva ote työntöaisasta ja paina samanaikaisesti painikkeita 1 ja 2. Taita rattaat kasaan. Kokoon taitetut rattaat seisovat pystyssä itsestään (A6).

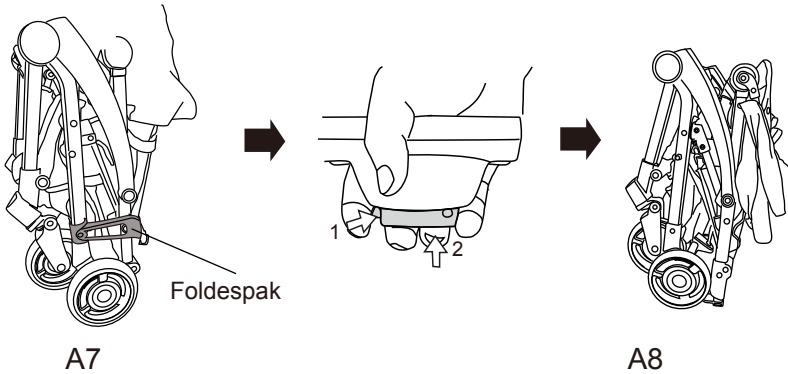


A5

A6

(3) Kiinnitä kuljetuslukko (A7)

(4) Paina työntöaisassa olevaa painiketta 1 ja samanaikaisesti painiketta 2. Siirrä työntöaisaa, kunnes se on taitettu kokonaan kasaan (A8)



## HUOLTO-OHJEET

- Onnettomuuksien välttämiseksi tarkista ja huolla lastenrattaat säännöllisesti.
- Tarkasta säännöllisin väliajoin, etteivät kangas-, metalli- tai muoviosat ole vahingoittuneet ja että kaikki ruuvit ovat kiristettyjä. Vaihda vahingoittuneet osat uusiin valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Kangasosien puhdistus: Puhdista kangasosat rättiä tai harjaa ja mietoa pesuainetta käyttäen.



## WARNUNG!

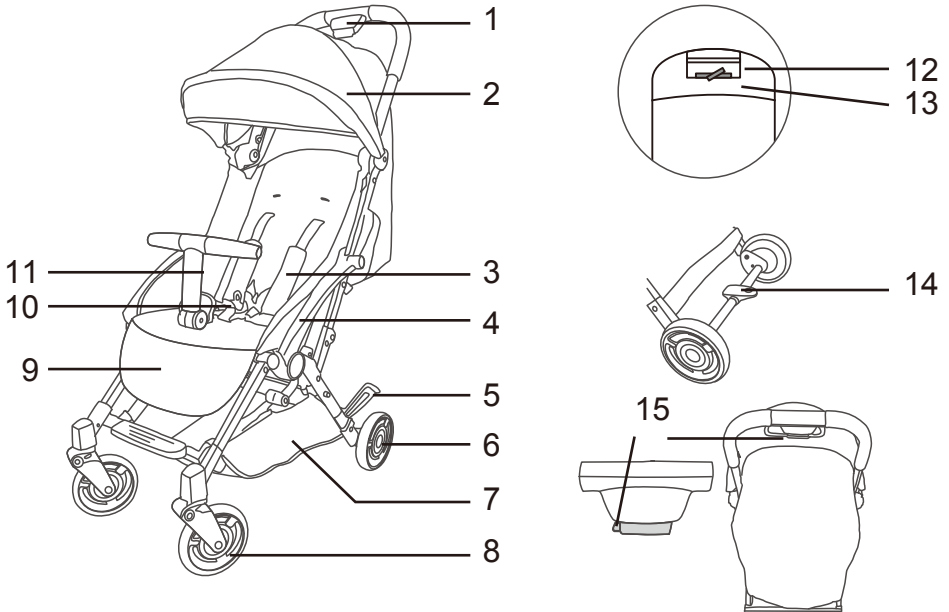
- **WARNUNG!** Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
  - **WARNUNG!** Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.
  - **WARNUNG!** Vergewissern Sie sich, dass das Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens ausser Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.
  - **WARNUNG!** Lassen Sie das Kind nicht mit dem Produkt spielen.
  - **WARNUNG!** Verwenden Sie einen Sicherheitsgurt, sobald das Kind selbstständig sitzen kann.
  - **WARNUNG!** Diese Sitzeinheit ist für Kinder unter 6 Monaten nicht geeignet.
  - **WARNUNG!** Verwenden Sie immer das Ruckhaltesystem.
  - **WARNUNG!** Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass der Kinderwagenaufsatz oder der Sitzeinheit oder die Befestigungselemente des Autositzes korrekt eingerastet sind.
  - **WARNUNG!** Dieses Produkt ist nicht zum Joggen oder Skaten Geeignet.
- 
- Befolgen Sie die Anweisungen des Händlers.
  - Jegliches zusätzliche Gewicht, das auf den Schiebebügel oder das Verdeck einwirkt, beeinträchtigt die Stabilität des Kinderwagens.
  - Der Kinderwagen ist nur für die Benutzung mit einem Kind vorgesehen.
  - Bitte ausschließlich vom Händler zugelassenes Zubehör oder Ersatzteile verwenden.
  - Transportieren Sie niemals mehr Kinder, Taschen oder Zubehör, außer mit zusätzlichen, zugelassenen Transportvorrichtungen.
  - Verwenden Sie immer den Sicherheitsgurt und stellen Sie diesen richtig ein.
  - Das Maximalgewicht des Gepäckkorbes darf nicht mehr als 3 kg betragen und nicht mehr als 0,5 kg in einer Aufbewahrungstasche (wenn vorhanden). Das Maximalgewicht des gesamten Wagens darf nicht mehr als 22 kg betragen.



- **Empfohlenes Alter:** Dieses Produkt ist geeignet für Kinder ab sechs Monaten bis zu vier Jahren.
- Ihr Kind darf in der Sitzeinheit oder auf der Fußstütze nicht stehen.
- Der Wagen darf nicht auf Treppen oder Rolltreppen benutzt werden.
- Benutzen Sie den Kinderwagen nicht in der Nähe von offenem Feuer und anderen Wärmequellen (Gasflammen, Grill, Heizstrahler).
- Um Verletzungen zu vermeiden, vergewissern Sie sich, dass Ihr Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Kinderwagens außer Reichweite ist.
- Heben Sie den Kinderwagen nicht am Frontbügel hoch, da sich dieser lösen kann.
- Dieses Produkt ist nicht für kommerzielle Zwecke vorgesehen.
- Betätigen Sie die Feststellbremse, wenn der Wagen steht und Sie das Kind aus dem Wagen heben.



## EINZELTEILE LISTE

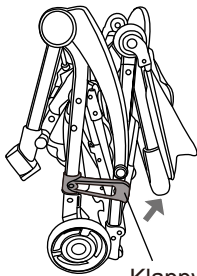


1. faltmechanismus
2. Verdeck
3. Schultergurte
4. Armlehne
5. Klappverriegelung
6. Hinterrad
7. Gepäckkorb
8. Vorderrad

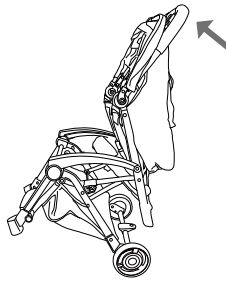
9. Fußstütze
10. Gurtvorrichtung
11. Frontbügel
12. Rückenlehne
13. Entsperrknopf Rückenlehne
14. Sperrverriegelung Hinterräder
15. Entsperrknopf Schiebebügel

## AUFKLAPPEN & ZUSAMMENBAUEN

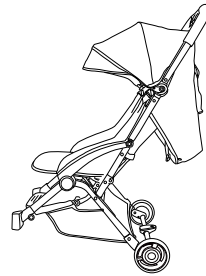
1. Um das Gestell aufzuklappen, beachten Sie bitte Abbildung F1. Nehmen Sie zuerst die Räder heraus (siehe F2) und halten dann den Schiebebügel mit einer Hand fest. Ziehen Sie den Schiebebügel kräftig nach oben, um den Wagen so auseinanderzuklappen (Abbildung F3).



F1



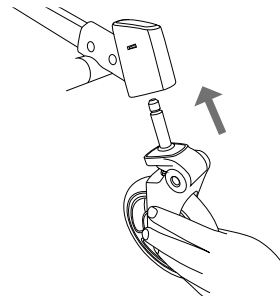
F2



F3

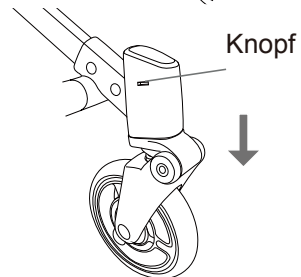
### 2. So montieren Sie die Vorderräder

Setzen Sie den Stahlstift des Vorderrades in das Vorderbein ein, bis das Rad in Position klickt.

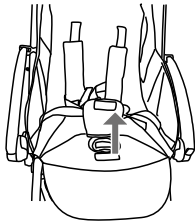


### 3. So lösen Sie die Vorderräder

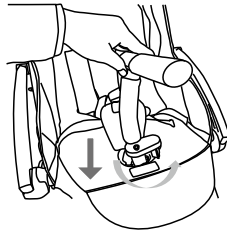
Drücken Sie den Stahlknopf an der Seite des Beins und ziehen Sie das Rad heraus.



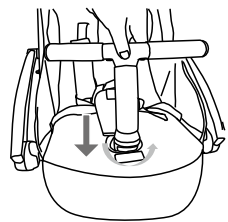
4. Öffnen Sie die Lasche am Sitzbezug und stecken Sie den Frontbügel so auf die Sitzeinheit, dass dessen Rückseite zu Ihnen zeigt. Richten Sie die Bügelstifte an den Einrastlöchern am Sitzadapter aus, drehen Sie den Frontbügel um 90 Grad und drücken Sie den Frontbügel nach unten, bis dieser vollständig einrastet (siehe F6).



F4



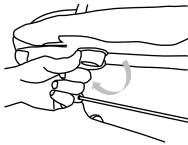
F5



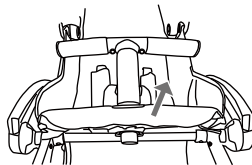
F6

## 5. Frontbügel entfernen

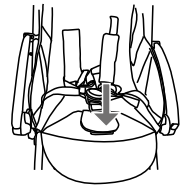
Drehen Sie den Knopf unter der Sitzfläche um 90 Grad (siehe F7) und (siehe F9).



F7



F8

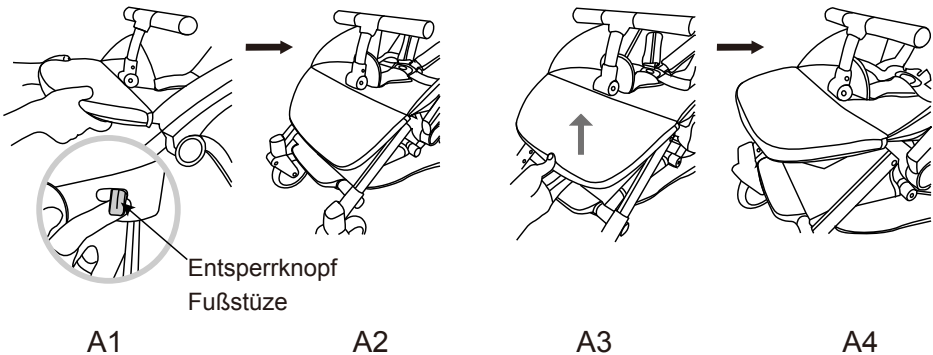


F9

## BEDIENUNGSANLEITUNG

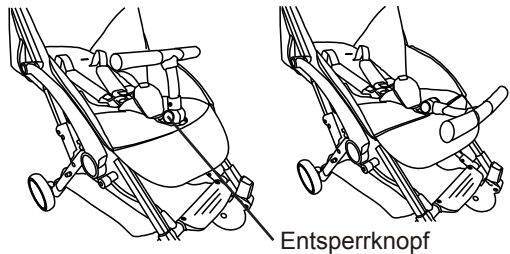
### 1. Frontbügel verstellen

Drücken Sie den Entsperrknopf (siehe A1) und schieben Sie den Fußstütze nach unten (A2). Achieben Sie die Fußstütze an die gewünschte Position zurück (A3 und A4).



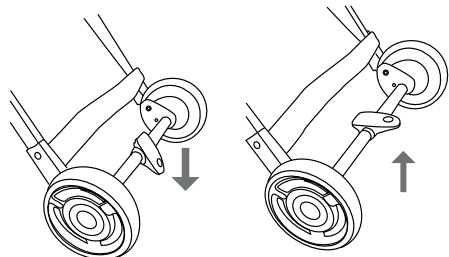
### 2. Frontbügel verstellen

Drücken Sie den Entsperrknopf und schieben Sie den Bügel nach vorn, der frontbügel ist nun entsperrt. Ziehen Sie den Frontbügel an die gewünschte Position zurück, bis dieser mit einem Klickgeräusch einrastet.



### 3. Bremse feststellen/lösen

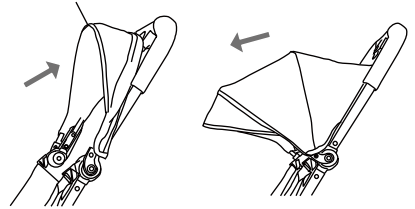
Um die Bremse festzustellen, drücken Sie mit dem Fuß auf das Bremspedal. Um die Sperre zu lösen, ziehen Sie das Bremspedal mit dem Fuß von unten hoch.



#### 4. Verdeck verstellen

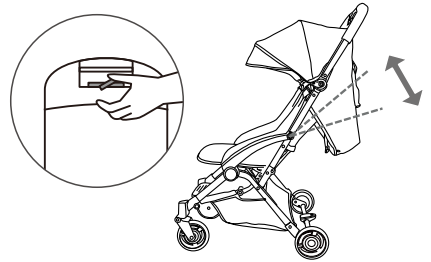
Das Verdeck kann in mehreren Stufen verwendet werden, schieben Sie die Verdeckstange entweder nach vorne oder nach hinten.

Verdeckstange



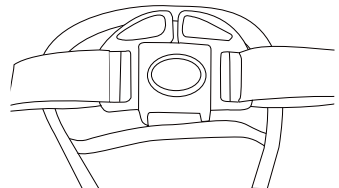
#### 5. Rückenlehne verstellen

Betätigen Sie mit einer Hand den Entsperrknopf und drücken Sie die Lehne nach oben, während Sie mit der anderen Hand den Verstellgurt halten. Verstellen Sie dann den Gurt bis zu Ihrem gewünschten Sitzwinkel. Die Rückenlehne kann zwischen 105 bis 155 Grad geneigt werden.



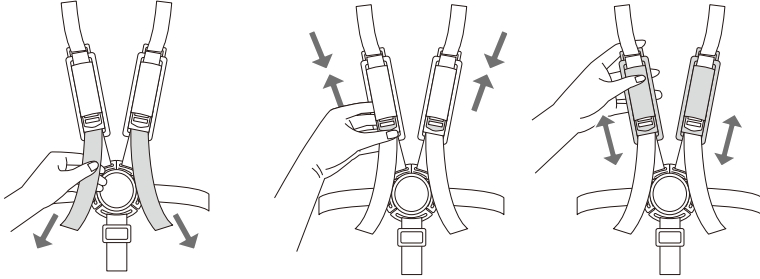
#### 6. Gurtvorrichtung

Um die Gurtvorrichtung zu öffnen, drücken Sie den Knopf in der Mitte und ziehen die seitlichen Schnallen aus dem Gurtschloss heraus. Um die Gurtvorrichtung zu schließen, rasten Sie die seitlichen Schnallen in das Gurtschloss ein.



**7. Gurtlänge anpassen:**

**ACHTUNG! Benutzen Sie den Schrittgurt immer in Kombination mit dem Hüftgurt.**

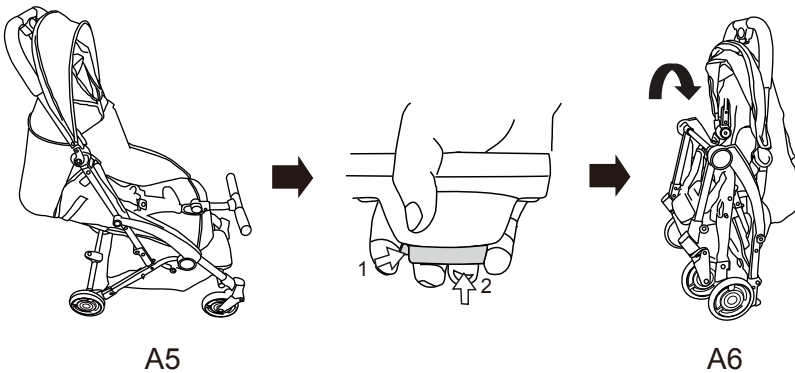


**8. Wagen zusammenklappen**

**Bitte beachten: Der Frontbügel muss beim Zusammenklappen immer nach unten gefaltet sein.**

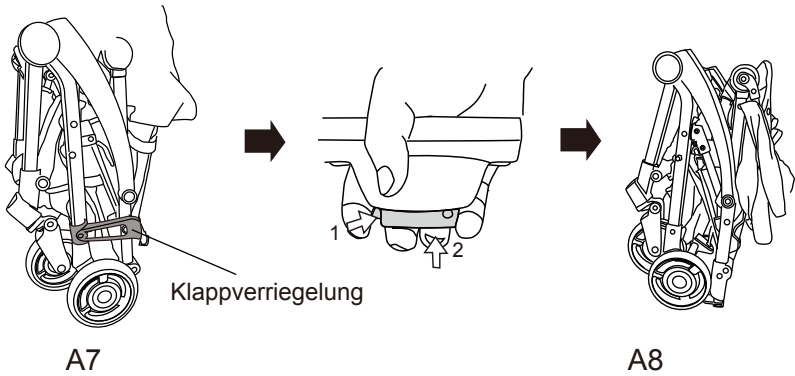
(1) Schieben Sie das Verdeck zurück und klappen Sie den Frontbügel nach unten, betätigen Sie den Faltmechanismus am Schiebebügel (A5).

(2) Halten Sie mit einer Hand den Schiebebügel, drücken Sie erst Knopf 1 und dann Knopf 2, um den Wagen zusammenzuklappen bis dieser von selbst steht (A6).



(3) Schließen Sie die Klappverriegelung und stellen Sie sicher, dass diese sicher geschlossen ist (A7).

(4) Halten Sie den Schiebebügel erneut, drücken Sie Knopf 1 und dann Knopf 2, klappen Sie den Schiebebügel nach unten (A8).



## WARTUNG

- Um Verletzungen zu vermeiden, überprüfen und warten Sie den Kinderwagen regelmäßig.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob Schrauben lose sind und Einzelteile fehlen oder beschädigt sind. Ersetzen Sie diese gegebenenfalls nach den Anweisungen des Händlers.
- Bezug reinigen: Reinigen Sie den Bezug mit einer Bürste, Schwamm oder ähnlichem und mit normaler Haushaltsseife.





Produced by:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SWEDEN  
Contact: +46313100013



Producerad av:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SWEDEN  
Kontakt: +46313100013



Produsert av:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SWEDEN  
Kontakt: +47 33 50 93 50



Produceret af:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SWEDEN  
Kontakt: 88 44 88 88



Tuottanut:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SWEDEN  
Asiakaspalvelu: 09-42 41 55 55



Produziert von:  
**Jollyroom AB**

Sörredsvägen 111  
SE-418 78 Göteborg  
SCHWEDEN  
Kundenservice: +4904029997999